

THE NEW YORK
PUBLIC LIBRARY
ASTOR, LENOX AND
TILDEN FOUNDATIONS.

VIENYBE LIETUVNIKU

Literatūros, mokslo ir politikos savaitinis laikraštis.

Nr. 39.

Plymouth, Pa., d. 27 Rugsejo (September) 1899 m.
ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

Metas XIV.

Rasiant apie permainą, adresu butinai reikia atsiųsti ir senąjį adresą. Dėl norinčių pamatyti mūsų laikraštį siunčiame vieną numerą dykai. Prenumerata turi būti iš viršaus apmokėta.

THE WEEKLY

„Vienybė Lietuvniku“

APPEARING EVERY WEDNESDAY

The only Lithuanian „NEWSPAPER“ in PLYMOUTH, PA. Represents the interest of more than 800,000 Lithuanians in the United States. Subscription only Two Dollars per year.

RATES OF ADVERTISING.

ONE LINE ONCE	\$0.25
ONE INCH ONCE	\$1.00
ONE INCH, ONE YEAR	\$10.00

all communications must be addressed

J. J. Paukštis & Co. Plymouth, Pa.,
The Printing Office of „Vienybė Lietuvniku“ executes the cheapest, promptest and most correct printing in lithuanian language:
FOR PRINTING IN ALL MODERN LANGUAGES

„Vienybė Lietuvniku“

Išsina košną Sėrėdą, Plymouth

KASZTUOJA.

ANT METU AMERIKOJE....	\$2.00.
Į UZMARĘ.....	\$8.00.

APGARSINIMAI.

Oolis apgarsinimo ant metų	\$10.00.
Viena eilutė smulkiom raidėm	25c.
Už colį vieną sykj garsinant	100c.
Pajieszkojimai: už vieną sykj	50c.
Du sykius garsinant	75c.
Tris sykius [už vieną dolerį]	100c.

Pinigai kitais nesistūcija, kaip tik per MONEY ORDER, POSTAL NOTE arba registravo tose geomatosė, ant szito antraazo:

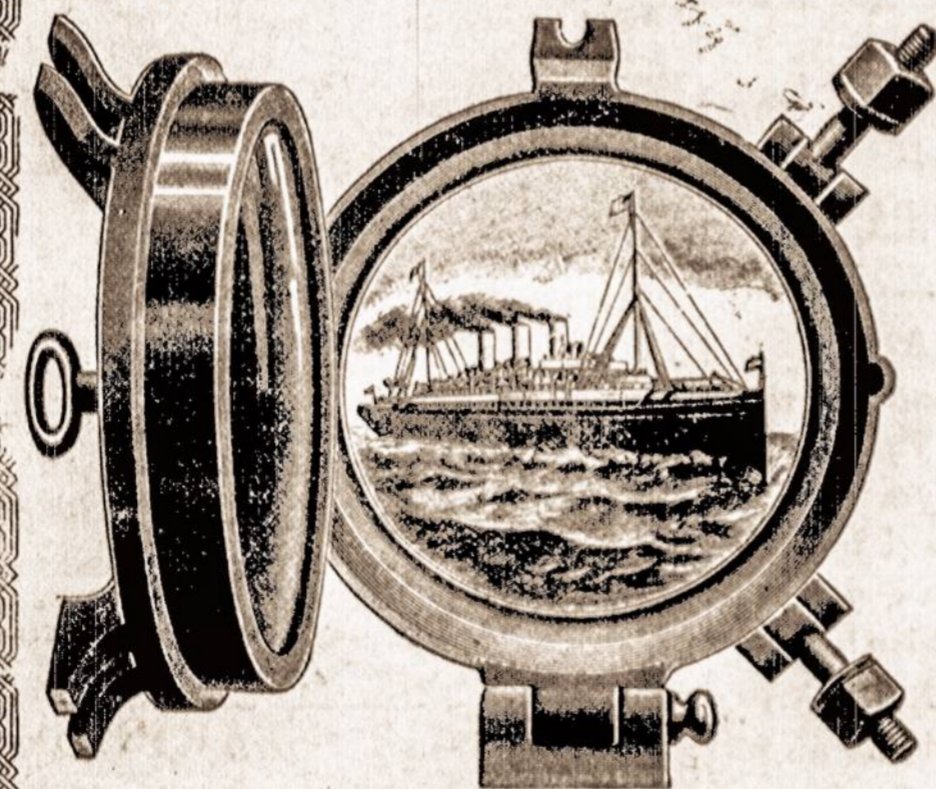
J. J. Paukštys & CO.
224 East Main Str.,
Plymouth, Pa.

SPAUSTUVE
„Vienybes Lietuvniku“
224 E. Main Street,
PLYMOUTH, PA.

Spausdinasi visokios knygos, konstitucijos dėl draugysčių, apgarsinimai, tikietai, bilos, gromatos ir kiti visoki darbai. Darbas atliekamas greitai ir pigiai.

Pardūda Laivakortes

* Ant visu kialiū geriausiu ir greičiausiu laivu *



Siunczia piningus į visas svieto dalis greitai ir pigiai.

Norintis kad jo piningai siuncziami į tėvynę neprapultų ir kū greičiausiai nueitų, tegul krepiasi pas mumis

Po TOKIU ADRESU:

J. J. Paukštis & Co.
224 East Main Street,
PLYMOUTH, PA.

PRANO KUNCOS

Hotelis ir Restauracija

88 E. Market str.
Wilkes Barre, Pa.



{ Prieszais dypą }
{ L. V. gelžkelio }

Keleiviams geriause nakvone.

PRZEŚLÓ 25 LAT
nzywaj wszystkie narody świata
na
REUMATYZM,
NEURALGIE i podobne choroby,
wyrabiany na podstawie ścisłych
NIEMIECKICH
PRAW MEDYCZYCH,
stawny Dr. RICHTERA
„KOTWICZNY“
PAIN EXPELLER.
NIE MA NIC LEPSZEGO! Prawdziwy tylko ma „KOTWICE“ za markę ochronną
F. Ad. Richter & Co., 215 Pearl St., New York.
31 MEDALI ZŁOTYCH i innych
18 zł. Własne fabryki szkła.
25 ct. i 50 ct. Uznaje go i poleca:
najslawniejsi lekarze, właściciele szpitali
i innych arcyznanych duchowni i inne
znakomite osoby. Blizsze szczegoly u F. A. Richtera & Co.
215 Pearl St., N. Y.

DRA RICHTERA
KOTWICZNY STOMAKAL najlepszym środkiem na kolki niestrawność, choroby żołądka.

Daktarka.
Johanna Želviene.

• Vienintelė lietuviszka daktarka gydo visokias ligas. Offisas ir gyvenimas: ant kampo Centre Ave. ir Church ulycių. PLYMOUTH, PA.

Offisas { nū 7 iki 9 ryto,
nū 12 iki 1 po piet,
a idarytas { nū 6 iki 8 vakaro.

Mėsinyczia
Adomo Adžgaucko,



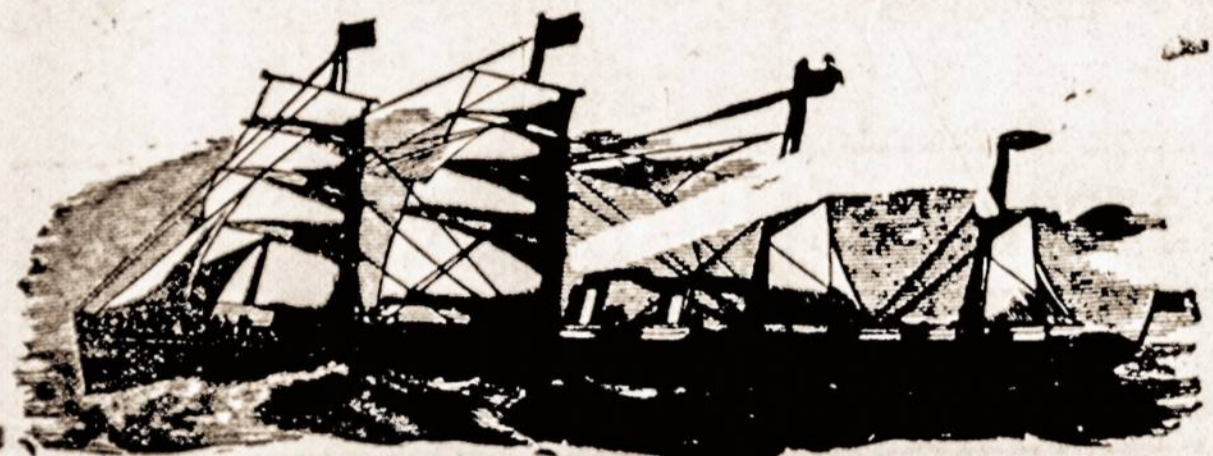
Užlaiko kasdien šviežią mėsą, kiaulieną, versziena, jautieną, avincziena, kumpiai švieži rukyti, deszrų visokių galima gauti dideliom pasirinkime.



Teiposgi užlaikau mišų, cukriaus, kavos, arbatos, žuvų, silkių, surio ir visko kas tikt yra reikalinga žmogui dėl maisto, ir už pigesnę prekę nei kaip pas kitus visi pas Ad. Adžgaucka

220 E. Main Street
PLYMOUTH, PA.

Max Kobre
 Successor to
KOBRE & HERSCHMANN
 Litewski i Polski **BANK**
 49 Canal Str.,—142 Division Str., New York



Prieteliai! dudu jums zinia, kad mes pardudam Szifkortes ant visu greicioziaisy laivy uz pigiausia preke. Esu uztvirtintu agentu ant liniy North German Lloyd Bremeno; Hamburg Amerikan Line Hamburgo; Red Star Line, Antverpo ir Nitherlands Lines Roterdamo. Siuncziam pinigus, kurius jusu prieteliai gauna i 15 dieny. Musy kantoroje galite susiznekoti lietuvizskai ir lenkizskai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per 25 metus su koznu apsirojome teisingai. Teiposgi pardudame tikietus ant visu gelezinkeliy Amerikoje ir Europoje.

KANTORAI MUSY EUROPOJE YRA TOKI
 31 Admiralitatstrasse Hamburg. 46 Heerdenthorsteinweg Bremen.
 20 Maaskade Rotterdam.

M. ROSENBAUM
 Geriause del Lietuviy Agentura ant visos
Philadelphios.

Pardudam LAIVAKORTES ir TIKIETUS GELZKELIU i visas dalis svieto, ir ant visokių linijy. Turim susineszimus kiekvienoj dalyje svieto ir siuncziam pinigus greitai ir pigi.

Susiszekam visokiose kalbose. Pinigus priimam bankon ir iszmainom. Visame dudam prieteliszka rodą.

Musy Offisas 609 South Third str., PHILADELPHIA, PA.

Broliai Lietuviai! Einat pas visus, uzelkit ir pas maną, o tikrai ant ilgiau uzsiliksit, nes uzlaikau geriausius gerymus, cigaras pirmos klasos, o ir rodoje pirmutinis. Uzsk eilamas, pro szali po N 31 W. Coal st. Shenandoah Pa.
VINC. LEVONAVICZIA.

Kasnori gero tavoro gauti ir skanaus gerymo ragauti, tegu atsilanko pas **Joną Zukauką**
 Plymouth, Pa.

Visokias knygas,
 lietuvizskas, taip dvasizskas kaip ir mokslizskas, taipgi ir laikraszczius; kaip tai: „Varpa“, „Ukininka“ ir „Tevynes Sarga“, visus tris kartu imant ant 1899 m. gaunama uz \$3 dol. Katalogą knygy ir laikraszczius ant paziuros prisiuncziu dovani. Uzpraszant knygas arba laikraszczius, reikia sykiu ir pinigus prisiusti. **Jurgis Lapinas**
 Tilžeje — Tilsit
 Ostpr. Germany.

P. CA. SABAS
 Geriausia uzeiga del visu, o ir Degtinė, Vynas, Alus ir Cigarai yra pirmos klasos, taiposgi ir Bilerdą puikių laikau del praleidimo linksniau laiką.

PARDUDU LAIVAKORTES
 ant visokių keliy mariomis ko nu pigiausei. Siuncziu pinigus i visas dalis svieto. Norintis kad jo piniginai siuncziami itevyne neprapuly ir ku greicioziausei nueitu, tegul kreipsi po tokiu adresu:

P. Ch. Sabas
 301 W. Centre street
 SHENANDOAH, PA.

Hotelis
Miko Grigaravicziaus
 Ant Ulyczios Maple No 136 ir 138 Mt Carmel, Pa.

Uzlaikau geriausius gerymus, uzkanđj, Cigarus, ir koznam reikale dudu giara rodą.

Skaityk su atyda!



Pirmas Lietuvizskas **BRAVORAS** Suvienytose Valstijose Sziaurine Amerikos, kuriame iszdirba geriause **ALU PORTERI** ir **ELIU**.

Nes yra daromas isz gryny javy ir geriausiy apfiniy, norint ir geiaant truputy uzsilinksmi bet galvos neskauda, nes jame nera jokių primaiszyty kvarby ne proszky.

Todolgi perkantieji ir pardavėjai (karcziannikai) visuos reikalaukite Lietuvizsko

alaus: — visua jog yra geriausias alus, o antra teip darydami suszelpsite savo Vientauczius lietuvius.

POLISH---LITHUANIAN
BREWING CO.
 DANVILLE, PENN., A.

Vyrai Lietuviai, nesigaliosit, jeigu pas maną atsilankysit, nes asz su koznu moku pasikalbet, dalel apsilau ir gi gerymy geru uzlaikan. Adresas mano viesznamio po No 21 E. Lloyd str. Shenandoah, Pa.
SELVESTRAS PEZENGIS

PUIKIY CZEVERYKY
 del merginy, vyry ir moteriy. Taipgi didziausiam iszsirinkime korsety ir vasariniy jekiy visokio didumo ir skyriaus, prieszais paczta pas:

Darius Yeager & Co.
 No 120 West Main str., PLYMOUTH, PA.

VYRAI BIZNIERIAI
 visi pas **CHMIELIAUCKA**
 Uzsidejas WHOLESALE krautuvely Arielky, Vyno, Cigarų, ir Alaus pardudu Baczkomis ir Bonkutemis ir uztikrinu kaip Shenandorjeczius taip ir aplinkinius, jogei asz pardudu kur-kas pigiau negu kiti ir nelyginai geresnj goryma.
 Neužmirszkit Bioliai jei kam bus reikalas. Krautuvely mano atrasit po 231 E. Centre str.
Shenandoah, Pa.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuwe tapo
 Apdowanota



DWIEMS MEDALIAIS

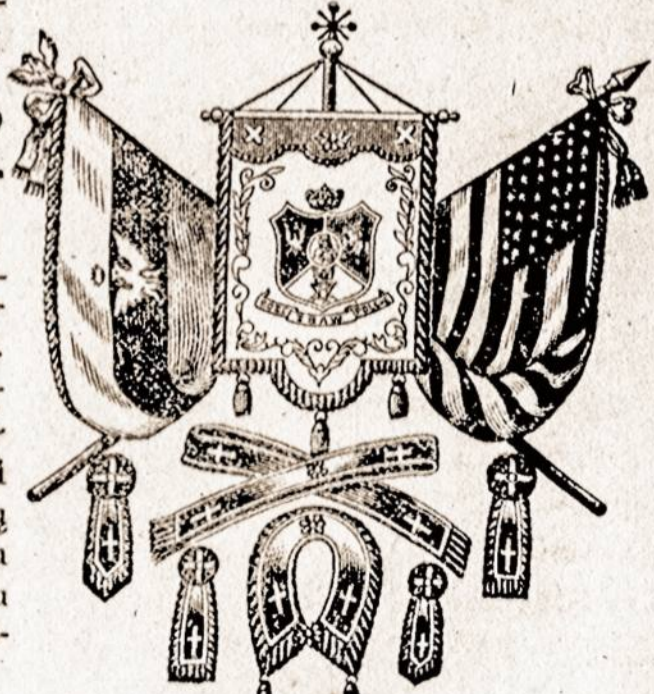
ant Kosciuszkos Parodos uz rupestingą, teisingą ir artistiszka isztirbima.



KARUNY, SZARPU, KUKARDU, ROZETU, BERLU, MARSZALKINIY LAZDU ir tt.

Turiu uz garbę apreikszi guodotiniems Kunigams ir guodotin. Draugystems, kad asz dirbu visus augszcziaus paminetus daigtus Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei, nes per 30 mety užsiimdama iszdirbimais igijau geriausej praktika ir del to galiu viska padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

Su guodone
W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.



Vienybe

**Broliai Varnagiriai
Liudvikas ir Adomas
Laiko didelia krautuvia**

visokių valgomų daigtų, kumpių, miltų, cukriaus, arbatos, kavos ir visko kas tikt užlaikyme gyvasties yra reikalinga. Taipogi parsidūda czebatai, czeverykai, marszkiniai ir visoki kiti daiktai. Viskas pigiausia ir dideliu pasirinkime.

Laiko arklus dėl parsamdymo pasivažinėti, veža anglis į stubas, perkrausto naminius daiktos, laiko visokių paveikslų (abrozų), ražanezių, szkaplierių, kryželių, ma-zinukių gromatoms drukavoti, abrozus į lėda į puikius rėmus, deda langams stiklus ir t. t. Viską atlieka labai pigiai

(P. O. Box 213) 212 East Main Street,
PLYMOUTH, PA.

Nepersenei mes atpirkome nū vienos **DIDELES FIRMOS** daugel gražių laikrodėlių, revolverių, britvų, armonikų ir skripkų. Dėlto galime daug pigiaus parduoti, negu kiekvienas pardavėjas Suvienytose Valstijose.



Szis „paauksūtas“, 14 karato laikrodėlis, už kurį garantūjame 20 metų su tikrais „Elgin“ ir „Waltham“ viduriais, vertas \$36,50, revolveris utlauziamas \$7,75, armonikas arba skripka vercybėje \$4,50. Mes parduodame tą viską už

\$11,75 c.

Užprašymus išsiunčiam per expressą ir patys užmokame prisiuntimo kasztus. Kas ant expresso užmokės \$11,75 ct., gal visus tūs daiktus paimti namon. Jeigu mislytumėte, kad norime jus apgauti, tai imkite su savim žinuną, o jeigu tasai tavoras nevertas 5 kartus tiek, kiek mes reikalaujame, tai neimkite jo.

Wilkes-Barre Manufacturing Co.
Wilkes-Barre, Penn'a.

Lietuviszkas ir Lenkiszkas Kromas visokių szviežių tavo rū. Taipogi parduoda szipkortes į visas dalis svieto, ant greičiausių ir drucziausių laivų. Išzmaino visokius piningus, o ir nusiunčia į užmarę, tiesiog į namus greitai ir pigiai.

Tam. A. Butkevyczius,
NANTICOKE, PA.

Geriausė užėiga dėl lietunų

pas **Jūza Kardoka**

Visados skanus Alus, porteris, vynas, visokios arielkos ir skaniai kvepenti Cigarai, ir rodoje pirmutinis, atsilankykit po

No 227 East Main stt.
PLYMOUTH, PA.

Griacžiausiai iszgydo visokias ligas

Dr. J. Szlupas

421 Penn. Ave.

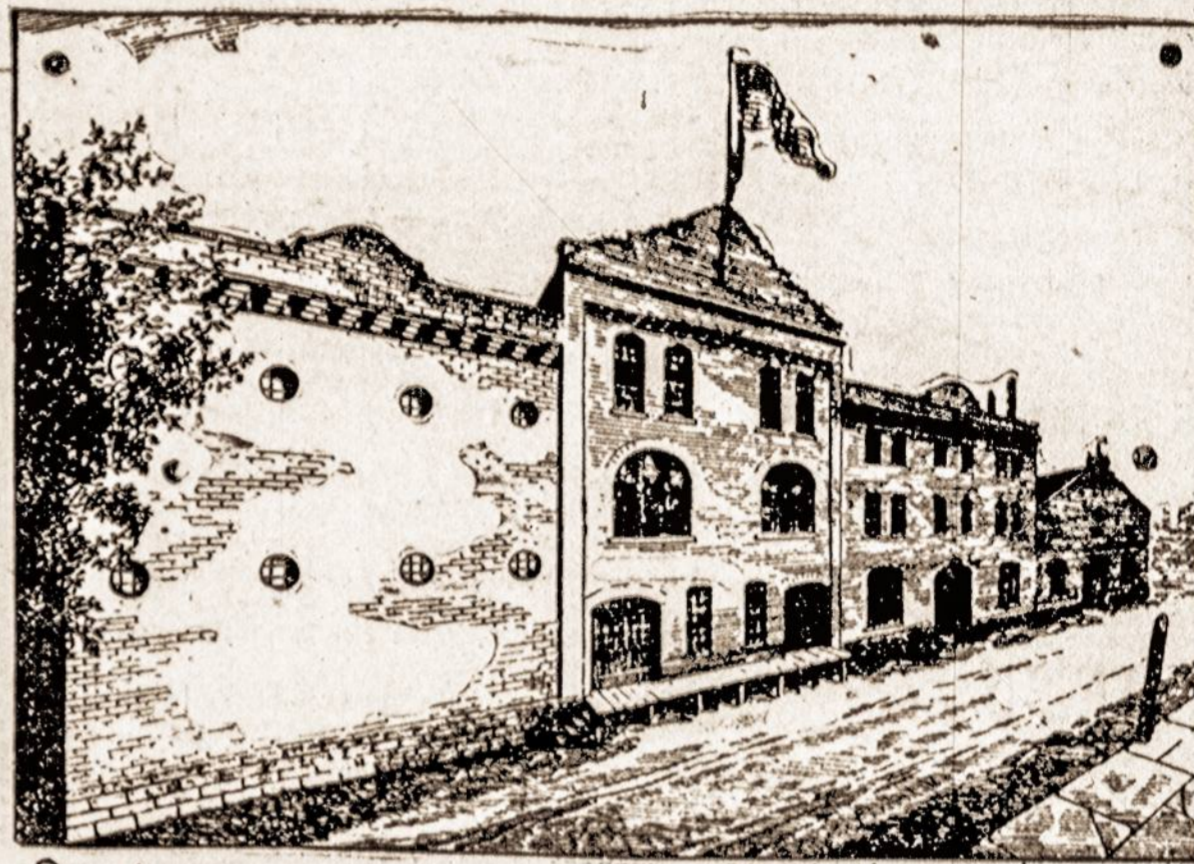
Scranton, Pa.

HOTELIS arba geriausia užėiga dėl darbininkų ar sziaip žmonių. Kurie noritė szį bei tą dazižnoti ir szalto aluczio Taure iszsigerti vyno ir visokių arielkų, ar cigarėlių skanų užirukyti, ateikite pas:

Antaną Kalinaucką

12 N. Hancock st. **WILKES-BARRE**

BARTELS BREWING CO.



EDWARDSVILLE, PA.

Szviešis ir tamsus Lageris puikus Ellius ir Porteris. Praszyk Bartelio ir persiliudyk apie jo puikų iszdirbimą. Plėczkuse alus dėlei naminio naudojimo ypatingai sutaisomas. Telephenas 11721.

Nū padarytoja pas nesziotoja

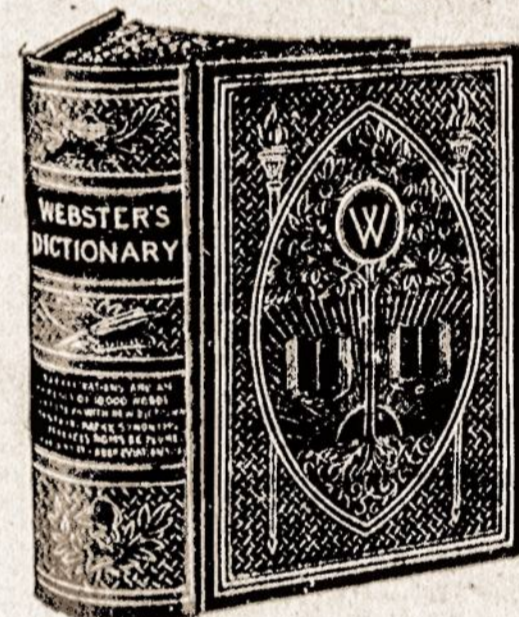


MES NEI ŪDAME DOVANAI žitas laiš rodzius bet pardudese žis TEIP... \$7.75

CONSUMERS WATCH CO.,
424 Main Street,
Dept. I. **BUFFALO, N. Y.**

An \$8.00 DICTIONARY for \$1.00

The New Werner Edition of Webster's Dictionary.....



Newly and magnificently illustrated. We offer you the best Dictionary ever put on the market at a low price. This new edition contains many special features such as dictionary of Synonyms and Antonyms, lexicon of foreign phrases, dictionary of abbreviations, colored plates, etc., etc. Remember this is not the cheap book but a beautifully printed edition on fine paper with thousands of valuable additions of aid to students and business men. If you desire this book, send us our special offer price, \$1.00, and we will send you this great dictionary, bound in cloth or send us \$2.00 and we will send the same book bound in full tan sheep, with a beautiful cover design. The handsomest low-priced Dictionary ever published. For every day use in the office, home, school and library this dictionary is absolutely unequalled. Forwarded on receipt of our special offer price, \$1.00 for cloth binding or \$2.00 for the full tan sheep. If it is not satisfactory, return it and we will refund your money. Write for our special illustrated catalogue, quoting the lowest prices on books, FREE. We can save you money. Address all orders to

THE WERNER COMPANY,
Publishers and Manufacturers. **Akron, Ohio.**
[The Werner Company is thoroughly reliable.] - Editor.

BRAVORAS.

(CITY BREWERY CO.)

Kuriamė iszdirba skaniausia, geriausia ir sveikiausia, ALŪ ELIŪ ir PORTERŪ.

Po No 600 iki 612 Pearl str.

ELIZABETH N. J.

PETER BREIDT

Locninikas.

— ROSISZKAS DAKTARAS —

B. L. BERNARD

Persikėlė isz 198 į 195 Dorchester ul. kampo septintos ul.

South Boston, Mass.

Teleponas 412-3.

Už atsilankymą pas ligonį South Boston'e rokūja tikt vieną dolarij.